No. 2008/140

Saturday, 19 July 2008

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Monday, 21 July 2008

Security Council

3 p.m.	Consultations of the whole (closed)	Consultations Room

UNMIN

Other matters

Afternoon[1]	5939th meeting (closed)	Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda

2. The situation in Georgia

   Letter dated 10 July 2008 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Georgia to the United Nations addressed to the President of the Security Council (S/2008/453)

[1]To be held following the adjournment of the consultations of the whole.

Security Council Committee established pursuant to resolution 1267 (1999) concerning Al-Qaida and the Taliban and associated individuals and entities

11.30 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 4

Briefing for Member States

3–6 p.m.	Informal meeting (closed)	Conference Room 5

General Assembly

Sixty-second session

Meeting on the global food and energy crisis

10 a.m.	114th plenary meeting	General Assembly Hall

Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields [48]

08-40889

General Assembly
Sixty-second session

Informal "informal" consultations on the preparatory process for the high-level plenary meeting of the mid-term review meeting of the implementation of the Almaty Programme of Action (2-3 October 2008), will be held on *Monday, 21 July 2008*, and Tuesday, 22 July, at 1.15 p.m. in Conference Room 5; on Wednesday, 23 July, at 10 a.m. in Conference Room D; and on Thursday, 24 July, at 10 a.m. in Conference Room 8.

General Assembly
Sixty-second sessions

The 5th meeting of the Ad Hoc Working Group on the Revitalization of the General Assembly will be held on *Monday, 21 July 2008*, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. A letter from the Co-Chairs dated 15 July 2008 was sent by facsimile to all Permanent Representatives and Observers.

Security Council

The Security Council will hold an open debate on Tuesday, 22 July 2008, in the Security Council Chamber, in connection with the agenda item "The situation in the Middle East, including the Palestinian question". Member States wishing to inscribe their names on the list of speakers should contact the Secretariat (room S-3520; fax 1 (212) 963-7878; tel. 1 (212) 963-5263), from 9.30 a.m. to 5.30 p.m. *Delegations are also kindly requested to limit their statements to no more than five minutes.*

General Assembly
Sixty-second session

Informal consultations to prepare for the plenary meeting of the General Assembly on the United Nations Global Counter-Terrorism Strategy will be held on Tuesday, 22 July 2008, at 10 a.m. in Conference Room 4. The consultations will be chaired by the Facilitator, H.E. Mr. Gert Rosenthal, Permanent Representative of Guatemala to the United Nations. A letter from the Facilitator dated 17 July 2008 was sent by facsimile to all Permanent Representatives and Observers.

General Assembly
Sixty-second session

Informal "informal" consultations on mandate review will be held on Tuesday, 22 July 2008, at 3 p.m. in Conference Room 7; and informal consultations will be held on Thursday, 24 July 2008, at 3 p.m. in Conference Room 1.

General Assembly
Sixty-second session

The 115th plenary meeting of the General Assembly will be held on Wednesday, 23 July 2008, at 10 a.m. in the General Assembly Hall, to consider, under sub-item (a) of agenda item 45 (Sport for peace and development), draft resolution **A/62/L.46**; and sub-item (b) of agenda item 113 (Election of twenty-nine members of the Governing Council of the United Nations Environment Programme) (**A/62/905**).

General Assembly
Sixty-second session

Informal consultations of the process on strengthening international environmental governance to consider the revised draft resolution will be held on Wednesday, 23 July 2008, at 10.30 a.m. in Conference Room 2.

General Assembly
Sixty-third session

General debate
(23 September–1 October 2008)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the sixty-third regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the Permanent Missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

General Assembly

International Civil Service Commission
Sixty-seventh session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 3

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 3

1. Alignment of budget with strategic plans . . . . . [7]
2. Proposed agenda for the thirty-first session of the Advisory Committee on Post Adjustment Questions . . . . . [4 (e)]
3. Review of the gender balance in the United Nations common system . . . . . [6 (b)]

Economic and Social Council

Substantive session of 2008

General segment

10–11.30 a.m. . . . . 36th meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Panel discussion on "An inclusive and coherent approach to climate change: The role of the United Nations system"

Chair: H.E. Mr. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), Vice-President of the Economic and Social Council

Panellists: Mr. Robert Orr, Assistant Secretary-General for Policy Planning, Executive Office of the Secretary-General

Mr. Thomas Stelzer, Assistant Secretary-General for Policy Coordination and Inter-Agency Affairs, Department of Economic and Social Affairs

11.30 a.m.–1 p.m. . . . . 36th meeting *(continued)* . . . . . Economic and Social Council Chamber

Coordination, programme and other questions . . . . . [7]

(a) Reports of coordination bodies (E/2008/58 and A/63/16 (Supp. No. 16))

(b) Proposed strategic framework for the period 2010-2011 (relevant fascicles of A/63/6)

Introduction of reports

Oral presentation by Mrs. Inga-Britt Ahlenius, Under-Secretary-General for Internal Oversight Services

General discussion

3–6 p.m. . . . . 37th meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Non-governmental organizations (E/2008/32 (Part I) and E/2008/L.9*) . . . . . [12]

General discussion

Introduction of draft decisions E/2008/L.13 and E/2008/L.14

*Action on recommendations contained in document E/2008/32 (Part I) and E/2008/L.9**

Action on draft decisions E/2008/L.13 and E/2008/L.14

[*Note*: The schedule of side events on the occasion of the humanitarian affairs segment of the 2008 substantive session of the Economic and Social Council is available at the following address: <www.un.org/ecosoc/julyhls/has2008.shtml>.]

[*Note:* Additional information on the 2008 substantive session of the Economic and Social Council is available at <www.un.org/ecosoc/index.shtml>.]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

Pre-session Working Group

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

Working Group on Communications under the Optional Protocol to the Convention
Twelfth session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Economic and Social Council
Substantive session of 2008

Informal "informal" consultations

The informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Ms. Nell Stewart (Canada), on the draft resolution entitled "Mainstreaming a gender perspective into all policies and programmes in the United Nations system" (agenda item 7 (e)), will continue on *Monday, 21 July 2008*, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A.

The informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Mr. Selwin Hart (Barbados), on the draft resolution entitled "Committee of Experts on International Cooperation in Tax Matters" (agenda item 13 (h)), will continue on *Monday, 21 July 2008*, from 10 to 11.30 a.m. in Conference Room C.

The informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Mr. Marcelo Suárez (Argentina), on the Committee of Experts on Public Administration (agenda item 13 (g)), will continue on *Monday, 21 July 2008*, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 6.

There will be informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Mr. Fredrick Matwang'a (Kenya), on the draft resolution entitled "Review and coordination of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010" (agenda item 6 (b)), on *Monday, 21 July 2008*, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 6.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Monday, 21 July 2008

JUSCANZ Group (on matters concerning the general segment of the 2008 substantive session of the Economic and Social Council)

9–9.45 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

Group of 77 (consultations on gender mainstreaming)

9.15–9.45 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Group of 77 (on the draft resolution on causes of conflict and the promotion of durable peace and sustainable development in Africa; and on the general segment of the 2008 substantive session of the Economic and Social Council)

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 2

Informal consultations on draft resolution A/62/L.41 entitled "Strengthened transparency in the extractive industries" (convened by the Permanent Mission of Azerbaijan)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room D

OIC Group (Third Committee experts)

1.15–2.30 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

Other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Monday, 21 July 2008

Briefing on "Creation of a global oil solidarity fund" (by the Minister for Foreign Affairs of the Dominican Republic) (organized by the Permanent Mission of the Dominican Republic)

From 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 1.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Maduisca Batista, Permanent Mission of the Dominican Republic (tel. 1 (646) 217-8019; e-mail maduba82@hotmail.com).]

Troika of the Tripartite Forum on Interfaith Cooperation for Peace (sponsored by the Permanent Mission of the Philippines)

From 3 to 6 p.m. in Conference Room 7.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Camille M. Macalintal, Permanent Mission of the Philippines (tel. 1 (212) 764-1300, ext. 14).]

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Monday, 21 July 2008

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

General Assembly
Sixty-third session

High-level meeting on the theme "Africa's development needs: state of implementation of various commitments, challenges and the way forward" (22 September 2008)

A high-level meeting on the theme "Africa's development needs: state of implementation of various commitments, challenges and the way forward" will be held on Monday, 22 September 2008.

It will comprise an opening plenary meeting, followed by two high-level round tables in the morning and two high-level round tables in the afternoon, and a closing plenary meeting. The four round tables will address the same overall theme of the meeting.

The maximum number of participants from each regional group shall be distributed as follows:

African States (14 Member States)

Asian States (14 Member States)

Eastern European States (6 Member States)

Latin American and Caribbean States (9 Member States)

Western European and other States (7 Member States)

The Holy See, in its capacity as Observer State, and Palestine, in its capacity as observer, may participate in any one of the round tables.

The inscriptions in the round tables are on a first-come, first-served basis. Delegations wishing to participate are kindly requested to inscribe with the General Assembly Affairs Branch (room S-2940B; tel. 1 (212) 963-5063; fax 1 (212) 963-3783; or e-mail heddachem@un.org).

Delegations are reminded that participation at the meeting is expected at the highest possible political level.

A letter from the President of the General Assembly, dated 25 June 2008, and an information note on the high-level meeting have been sent to all Members States by facsimile and can be accessed at the following Web site: <www.un.org/ga/president/62/letters/africandevelopment250608.pdf>.

Forthcoming official meetings

General Assembly

Committee on Relations with the Host Country

The 238th meeting of the Committee on Relations with the Host Country will be convened on Wednesday, 23 July 2008, at 10.30 a.m. in Conference Room 4. Delegations of Member States that wish to attend as observers should indicate their desire to do so, preferably in advance to the Secretary of the Committee (room S-3420D; fax 1 (212) 963-6430). The meeting will not be open to members of the press or the public. Delegations are reminded that while any matter pertinent to the work of the Committee could be raised from the floor, they are encouraged, in accordance with the decision of the Committee adopted at its 164th meeting in March 1994, to request the formal inscription, at least 48 hours prior to the meeting, of specific items they would like to raise, keeping in mind the detailed list of topics adopted by the Committee in 1982 (see document A/50/26, paragraph 5). Delegations are further encouraged to submit to the Chairman of the Committee or to the Secretary of the Committee (room S-3420D; fax 1 (212) 963-6430) any relevant documentation or written statements in advance of the meeting.

Economic and Social Council

Substantive session of 2008

Informal "informal" consultations

The informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Ms. Nell Stewart (Canada), on the draft resolution entitled "Mainstreaming a gender perspective into all policies and programmes in the United Nations system" (agenda item 7 (e)), will continue on Tuesday, 22 July 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7; on Wednesday, 23 July, from 10 to 1 p.m. in Conference Room 6; and on Thursday, 24 July, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A.

The informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Mr. Selwin Hart (Barbados), on the draft resolution entitled "Committee of Experts on International Cooperation in Tax Matters" (agenda item 13 (h)), will continue on Tuesday 22 July 2008, from 10 to 11.30 a.m. in Room C-209B.

There will be informal "informal" consultations, convened by the Facilitator, Mr. Adamu Emozozo (Nigeria), on the United Nations Institute for Training and Research (agenda item 15), on Tuesday, 22 July 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room D.

Substantive session of 2008

The Economic and Social Council will hold its substantive session of 2008 from 30 June to 25 July at United Nations Headquarters. The annotated provisional agenda is contained in document E/2008/100. The proposed programme of work is contained in document E/2008/L.5 and the status of documentation for the session is contained in document E/2008/L.6.

The lists of speakers for all segments have been indicated and are open. *If no specific reference is made to a list of speakers, it implies that no such list is being maintained.* The deadlines for inscription are indicated in the relevant paragraphs below. Requests for inscription on the lists of speakers should be sent, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The time limit set for statements is 5 minutes.*

General segment
[Items 6–15 of the provisional agenda]
(18–24 July)

The general segment will continue on *Monday, 21 July 2008,* with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits). *Lists of speakers will be maintained for each item. The lists are open for inscription and will close by 5 p.m. on the day before the consideration of the item.* Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)).

Conclusion of work
(25 July)

The Council will conclude the work of its substantive session of 2008 on Friday, 25 July.

Accreditation

Updated information regarding registration and accreditation for the 2008 substantive session of the Economic and Social Council is available on the Web site of the Council at the following address: <www.un.org/ecosoc/>.

List of participants

Delegations should send, *in writing*, the names and titles of the members of their delegations (please indicate clearly the head of delegation) as they would like them to appear in the official list of participants. Please send this composition of delegation to the secretariat of the Council (room S-2950), or by fax (1 (212) 963-5935), *as soon as possible*. The List of Participants would be issued as part of the official documents of the session.

Room reservations for informal "informal" consultations

Delegations wishing to reserve rooms and schedule informal "informal" consultations are requested to contact, *no later than 6.30 p.m. the day before the meeting*, the secretariat of the Council (Ms. Dolores Lois (tel. 1 (212) 963-2184; or e-mail lois@un.org)).

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should provide 250 copies to the Conference Officers.

International Covenant on Civil and Political Rights

Meeting of States Parties
Twenty-sixth meeting

The twenty-sixth meeting of States Parties will take place on Monday, 28 July 2008, at 10 a.m. in Conference Room 1. The documents for the Meeting are CCPR/SP/68 and CCPR/SP/69.

Quorum

Pursuant to article 30, paragraph 4 of the International Covenant on Civil and Political Rights, the necessary quorum for the meeting is two-third of the States Parties. As there are 153 States Parties to the Covenant, the quorum is 103 States Parties. In the past, meetings of the States Parties have been substantially delayed or called off due to the lack of quorum. In order to avoid such occurrences, it is imperative for the States Parties to be present at the scheduled time of the meeting.

Credentials

In accordance with Rule 2 of the Revised Rules of Procedures of the Meeting of the States Parties to the International Covenant on Civil and Political Rights, the credentials of representatives and the names of members of a delegation issued by the Head of State or Government or by the Minister for Foreign Affairs should be submitted to the Secretary-General prior to the Meeting. The credentials may be brought or sent to the New Yor Office of the High Commissioner for Human Rights (room S-2914).

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Informal consultations on the International Criminal Court (open to States parties to the Rome Statute of the Court) (convened by the Permanent Mission of Cyprus)

Tuesday, 22 July 2008, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room D.

Arab Group

Wednesday, 23 July 2008, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

Latin American and Caribbean Group

Wednesday, 23 July 2008, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 2.

Forthcoming other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Panel discussion on "Courageous voices: Speaking out for prisoners of conscience" (organized by the United States Mission)

Thursday, 24 July 2008, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room 6.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Peggy Kerry, United States Mission (tel. 1 (212) 242-9757; e-mail kerryp@state.gov).]

Announcements

Proposed dates for the Working Groups of the Sixth Committee

The dates for the Working Groups of the Sixth Committee of the sixty-third session of the General Assembly (Administration of justice at the United Nations; Criminal accountability of United Nations officials and experts on mission; and Measures to eliminate international terrorism), as proposed by the incoming Bureau, are now available on the Web site of the Sixth Committee <www.un.org/law/cod/sixth/>.

United Nations Audiovisual Library of International Law: Urgent appeal for contributions

The Codification Division of the Office of Legal Affairs is in urgent need of voluntary contributions: (a) to preserve the audiovisual heritage of legal developments within the United Nations which constitutes an invaluable resource for promoting a better knowledge of international law; and (b) to meet the increasing demand for international law training in developing countries by utilizing the Internet to revitalize the Audiovisual Library of International Law in the framework of the United Nations Programme of Assistance in the Teaching, Study, Dissemination and Wider Appreciation of International Law, in accordance with General Assembly resolution 62/62 of 6 December 2007 (paras. 11 and 12) (A/RES/62/62). A pilot project of the Audiovisual Library of International Law can be viewed at <www.un.org/law/AVLpilotproject>.

For additional information, please contact Ms. Virginia Morris, Codification Division, Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-6971; e-mail morrisv@un.org).

Trust Fund for the Follow-up to the International Conference on Financing for Development

The Trust Fund for the Follow-up to the International Conference on Financing for Development seeks voluntary contributions in order to support the activities involved in the preparations for the Doha Review Conference in 2008, and to support the travel and participation of representatives of developing countries, in particular least developed countries (para. 12 of General Assembly resolution 62/187 (A/RES/62/187)). The Secretary-General issued, on 6 June 2008, a note verbale to all Governments through their Permanent Missions, appealing for voluntary contributions to the Trust Fund. In accordance with the terms of reference of the Trust Fund, voluntary contributions may be received from Governments, intergovernmental and non-governmental organizations, private institutions and individuals. For further information on the Trust Fund, please contact Ms. Dominika Halka, Financing for Development Office, DESA (tel. 1 (212) 963-6653; e-mail halka@un.org); or visit <www.un.org/esa/ffd/trustfund/index.htm>.

Reporting to the United Nations Register of Conventional Arms

With reference to General Assembly resolution 61/77, entitled "Transparency in armaments", and Note Verbale ODA/07-2008/TIA, dated 6 February 2008, Member States are reminded that the deadline for the submission of data on international transfers of conventional arms was 30 May 2008. Member States that have not already done so are encouraged to make their submissions at the earliest possible, including "nil" reports where applicable. Submissions may kindly be transmitted to the Office for Disarmament Affairs. In addition to hard copy, electronic submission would be greatly appreciated. For information and assistance, contact Mr. Nazir Kamal (tel. 1 (212) 963-6195; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kamaln@un.org); or Mr. Yuriy Kryvonos (tel. 1 (917) 367-1096; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kryvonos@un.org).

General Assembly

Seating protocol for the sixty-third session

On Wednesday, 4 June 2008, the Deputy Secretary-General drew among the Member States the name of Barbados to occupy the first seat in the General Assembly Hall at the sixty-third session. Consequently, the delegation of Barbados will sit at the first desk at the right of the President and the other countries will follow in the English alphabetical order. The same order will be observed in the Main Committees.

Reporting of military expenditure

With reference to General Assembly resolution 62/13, entitled "Objective information on military matters, including transparency of military expenditures", and Note Verbale ODA/08-2008/OIMM, dated 6 February 2008, Member States are reminded that the deadline for the submission of data on military expenditures was Wednesday, 30 April 2008. Member States that have not already done so are encouraged to make their submissions at the earliest possible, including "nil" reports where applicable. Submissions may kindly be transmitted to the Office for Disarmament Affairs. In addition to hard copy, electronic submission would be greatly appreciated.

For information and assistance, please contact Mr. Nazir Kamal (tel. 1 (212) 963-6195; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kamaln@un.org); or Mr. Yuriy Kryvonos (tel. 1 (917) 367-1096; fax 1 (212) 963-3689; e-mail kryvonos@un.org).

Trust Fund to accept voluntary contributions

A Trust Fund has been established to accept voluntary contributions so as to eliminate the backlog of the *Yearbook* of the International Law Commission (para. 21 of General Assembly resolution 62/66 (A/RES/62/66)). A circular letter has been issued to Governments through their Permanent Missions. In accordance with the terms of reference of the Trust Fund, voluntary contributions may be received from Governments, intergovernmental and non-governmental organizations, private institutions and individuals. For further information on the Trust Fund, please contact Ms. Marianne Sooksatan, Codification Division, OLA (tel. 1 (212) 963-5378; e-mail sooksatan@un.org).

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.html>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council <www.un.org/Docs/sc>.

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394).

Access to back issues of the *Journal of the United Nations*

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

[All comments and suggestions about the daily *Journal* are welcomed. Kindly contact the Journal Unit at journal@un.org.]

Summary of official meetings

Friday, 18 July 2008

Security Council

5937th meeting

The International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January 1994 and 31 December 1994

Identical letters dated 13 June 2008 from the Secretary-General addressed to the President of the General Assembly and the President of the Security Council (S/2008/436)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Rwanda to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President drew attention to the text of a draft resolution contained in document S/2008/467, which had been prepared in the course of the Council's prior consultations.

The Council proceeded to vote on the draft resolution (S/2008/467) before it.

Decision: The draft resolution (S/2008/467) received 15 votes in favour, none against and no abstentions, and was adopted unanimously as resolution 1824 (2008).

5938th meeting

Letter dated 22 November 2006 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2006/920)

Report of the Secretary-General on the request of Nepal for United Nations assistance in support of its peace process (S/2008/454)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of India, Japan and Nepal, at their request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Ian Martin, Special Representative of the Secretary-General in Nepal and Head of the United Nations Mission in Nepal.

The Council began its consideration of the item and heard a briefing by Mr. Martin.

Statements were made by the representatives of the United Kingdom, Belgium, Costa Rica, China, Burkina Faso, the United States, South Africa, France, Indonesia, the Russian Federation, the Libyan Arab Jamahiriya, Croatia, Panama and Italy, and by the President, speaking in his capacity as the representative of Viet Nam.

The Council heard statements by the representatives of Nepal, India and Japan.

General Assembly

Sixty-second session

Meeting on the global food and energy crisis

112th plenary meeting

Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields . . . . . [48]

The President of the General Assembly made a statement.

The Secretary-General made a statement.

H.E. Mr. Angel Edmundo Orellana Mercado, Minister for Foreign Affairs of Honduras (on behalf of the Central American Integration System), made a statement.

H.E. Mr. Carlos Morales Troncoso, Minister for Foreign Affairs of the Dominican Republic, made a statement.

H.E. Ms. Marisol Argueta de Barillas, Minister for Foreign Affairs of El Salvador, made a statement.

Statements were made by the representatives of Antigua and Barbuda (on behalf of the Group of 77 and China), France (on behalf of the European Union, as well as those countries, which aligned themselves with the statement), Ethiopia (on behalf of the African States), Dominica (on behalf of the Caribbean Community), Tonga (on behalf of the Pacific Small Island Developing States), New Zealand (also on behalf of Canada and Australia), Bangladesh (on behalf of the Least Developed Countries), Belarus, Egypt, Algeria, the Philippines, China, Japan, Croatia and Brazil.

In accordance with General Assembly resolution 35/2 of 13 October 1980, the observer of the Asian-African Legal Consultative Organization made a statement.

113th plenary meeting — *Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields* . . . . . [48]

Statements were made by the representatives of Thailand, Pakistan, Chile, Indonesia, Ghana, Ecuador, Ukraine, Panama, Namibia, Morocco, Uruguay, Yemen, India, Norway, the Marshall Islands, the Republic of Korea, Colombia, the Bolivarian Republic of Venezuela, Malaysia, the United States, Maldives, Saudi Arabia, The former Yugoslav Republic of Macedonia, Cuba, Tunisia and Viet Nam.

General Assembly

Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All its Aspects
Third Biennial Meeting of States

9th–10th meetings — The summary of the 9th and 10th meetings of the Third Biennial Meeting will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2008/141).

Economic and Social Council
Substantive session of 2008

Operational activities segment

34th meeting — *Operational activities of the United Nations for international development cooperation* [3]

(a) Follow-up to policy recommendations of the General Assembly and the Council

The Council resumed its consideration of the sub-item.

Action on draft resolution E/2008/L.12

A statement was made by the observer for Switzerland, in which he orally corrected the draft resolution.

The Council adopted draft resolution E/2008/L.12, as orally corrected.

Statements were made by the representatives of the United States and Japan, as well as by the observer for Antigua and Barbuda (on behalf of the Group of 77 and China).

Oral decision

On the proposal of the Vice-President, H.E. Mr. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), the Council took note of a number of documents under agenda item 3.

A statement was also made by the representative of Benin

The Council thus concluded its consideration of agenda item 3 as a whole.

General segment

The Vice-President of the Council, H.E. Mr. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), opened the general segment of the 2008 substantive session of the Council.

Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits . [6]

Implementation of General Assembly resolutions 50/227, 52/12 B, 57/270 B and 60/265, including 61/16 . . . . . [8]

The Council began its joint consideration of the items.

The Council was informed that the report of the Secretary-General (A/63/3-E/2008/77) related to the items, was introduced under item 4 (coordination segment), on 8 July.

A statement was made by the representative of Belarus.

Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits . [6]

(a) Follow-up to the International Conference on Financing for Development

The Council was informed of the document under the item (A/63/80-E/2008/67).

The Council began its general discussion of the sub-item and statements were made by the representatives of France (on behalf of the European Union), Indonesia and the United States, and the observer for Antigua and Barbuda (on behalf of the Group of 77 and China).

The Council thus concluded its general discussion of the sub-item.

Coordination, programme and other questions . . . . . [7]

(c) International cooperation in the field of informatics

Economic and environmental questions . . . . . [13]

(b) Science and technology for development

The Council began its joint consideration of the items.

The Council was informed of the report of the Secretary-General, contained in document A/63/72-E/2008/48, which also related to the coordination segment (agenda item 4).

An introductory statement was made by the Special Assistant of the Office of the Chief Information Technology Officer.

The Vice-President made a statement.

Statements were made by the representatives of Iraq, Belarus and Saint Lucia.

A statement was made by representative of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization.

Actions on recommendations contained in the report of the Commission on Science and Technology for Development as contained in document E/2008/31

Draft resolution in Chapter I, Section A

The Council adopted the draft resolution.

Draft decision I

The Council adopted the draft decision.

Draft decision II

The Council adopted the draft decision.

Draft decision III

The Council adopted the draft decision.

Draft decision IV

The Council adopted the draft decision.

Oral draft decision

On the proposal of the Vice-President, the Council took note of the report of the Secretary-General, as contained in document A/63/72-E/2008/48.

35th meeting

Review and coordination of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010 . . . . . [6 (b)]

The Council began its consideration of the sub-item.

An introductory statement was made by the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States.

The Council began its general discussion of the sub-item.

Statements were made by the representatives of China, Benin, the Sudan and Haiti, and by the observers for Antigua and Barbuda (on behalf of the Group of 77 and China), Bangladesh (on behalf of the Least Developed Countries), Solomon Islands and Nepal.

A statement was made by the representative of the United Nations, Educational, Scientific and Cultural Organization.

The Council thus concluded its general discussion of the sub-item.

Organization of work

A statement was made by the Vice-President, H.E. Mr. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg).

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

Forty-first session

850th meeting

Provisional agenda for the forty-second session . . . . . [8]

The Committee adopted the provisional agenda for its forty-second session.

Adoption of the report of the Committee on its forty-first session . . . . . [9]

The Committee adopted the draft report on its forty-first session.

The Committee thus concluded its forty-first session.

Summary of official meetings held away from Headquarters

Friday, 18 July 2008

General Assembly

International Law Commission
Sixtieth session
United Nations Office at Geneva

2981st meeting *Protection of persons in the event of disasters* . . . . . [8]

The Commission continued its consideration of the Special Rapporteur's preliminary report on the topic (A/CN.4/598).

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Convention on the Rights of Persons with Disabilities. New York, 13 December 2006

Signature: Latvia (18 July 2008)

Treaty event

Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation

2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us

United Nations Headquarters (23-25 and 29-30 September 2008)

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from 23 to 25 and on 29 and 30 September 2008, to coincide with the general debate of the sixty-third General Assembly.

The event, entitled "2008 Treaty Event: Towards universal participation and implementation — Dignity and justice for all of us", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties associated with the sixtieth anniversary of the Universal Declaration of Human Rights, the International Year of Planet Earth, the International Year of Sanitation and the International Polar Year, as well as transit and transport treaties of concern to landlocked and transit developing countries.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.158.2008 of 7 March 2008. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties, on behalf of States without having to produce to full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2008 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site <http://untreaty.un.org> and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-5047)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *July 2008* has been communicated to the Secretariat:

African States:

Ethiopia
H.E. Mr. Negash Kebret Botora
Chargé d'affaires a.i.

Asian States:
Turkey
H.E. Mr. Baki İlkin

Eastern European States:
Azerbaijan
Mr. Ilgar Mammadov
Chargé d'affaires a.i.

Latin American and Caribbean States:
Barbados
H.E. Mr. Christopher Fitzherbert Hackett

Western European and other States:
France
H.E. Mr. Jean-Maurice Ripert

Web sites

Presidency of the General Assembly:
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

General Assembly:
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Department for General Assembly and Conference Management:
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

Presidency of the Security Council:
www.un.org/sc/presidency.html
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency/

Security Council:
www.un.org/arabic/sc/
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/

www.un.org/sc/
www.un.org/french/docs/cs/
www.un.org/russian/sc/
www.un.org/spanish/docs/sc/

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Economic and Social Council:
www.un.org/arabic/ecosoc/
www.un.org/esa/coordination/ecosoc/
www.un.org/french/ecosoc/
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/documents/esc/index.htm
www.un.org/chinese/ecosoc/2005/

Department of Economic and Social Affairs:
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

Department of Political Affairs:
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/scaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine
www.un.org/french/Depts/dpa/

Presidency of the European Union:
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

United Nations Webcast:
www.un.org/webcast

Daily list of documents issued by the Department

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Friday, 18 July 2008.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People
A/AC.183/PV.306	Meeting held on 29 November 2007, 10.45 a.m. [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Sixty-second session
A/62/909–S/2008/464	Item 16 — Protracted conflicts in the GUAM area and their implications for international peace, security and development — Identical letters dated 10 July 2008 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Georgia to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
	Sixty-third session
A/63/143	Request for the inclusion of an item in the provisional agenda of the sixty-third session — Observer status for the Agency for International Trade Information and Cooperation in the General Assembly — Letter dated 17 July from the Permanent Representative of Paraguay to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
	Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects
A/CONF.192/BMS/2008/INF/3	Documentation of the Third Biennial Meeting — Note by the Secretariat [E (only)]
A/CONF.192/BMS/2008/L.3	Draft report of the Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects [A C E F R S]
A/CONF.192/BMS/2008/L.3/Rev.1	Draft report of the Third Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects [A C E F R S]

Security Council	Documents
S/2008/463	Letter dated 15 July 2008 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Eritrea to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
A/62/909–S/2008/464	Identical letters dated 10 July 2008 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Georgia to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2008/465	Letter dated 14 July 2008 from the Permanent Observer of the African Union to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2008/466	Report of the Secretary-General on the situation in Somalia [A C E F R S]
S/Agenda/5936	Provisional agenda [A C E F R S]
S/PRST/2008/28	Statement by the President of the Security Council [A C E F R S]

Economic and Social Council

	Documents
	Substantive session of 2008
E/2008/86	Item 2 (c) of the provisional agenda — High-level segment: annual ministerial review — Letter dated 18 June 2008 from the Permanent Representative of Finland to the United Nations addressed to the President of the Economic and Social Council [A C E F R S]
E/2008/L.11	Item 14 (e) — Social and human rights questions: United Nations High Commissioner for Refugees — Djibouti and Moldova: draft decision — Enlargement of the Executive Committee of the Programme of the United Nations High Commissioner for Refugees [A C E F R S]
E/2008/L.12	Item 3 (a) — Operational activities of the United Nations for international development cooperation: follow-up to policy recommendations of the General Assembly and the Council — Draft resolution submitted by the Vice-President of the Council, Mr. Andrei Dapkiunas (Belarus), on the basis of informal consultations — Progress in the implementation of General Assembly resolution 62/208 on the triennial comprehensive policy review of operational activities for development of the United Nations system [A C E F R S]
E/2008/L.13	Item 12 — Non-governmental organizations — France: draft decision — Application of the non-governmental organization Federación Estatal de Lesbianas, Gays, Transexuales y Bisexuales [A C E F R S]
E/2008/L.14	Item 12 — Non-governmental organizations — United States of America: draft decision — Application of the non-governmental organization Human Rights Foundation for consultative status with the Economic and Social Council [A C E F R S]

E/2008/INF/2	Resolutions and decisions adopted by the Economic and Social Council at its organizational and resumed organizational sessions for 2008 — (14 January; 5 and 8 February; 14 and 29 April; 20-22 May; and 12 and 20 June 2008) [A C E F R S]

Secretariat	**Information circulars**
ST/IC/2008/35	2008 competitive examination for Chinese-language translators/verbatim reporters [E (only)]
ST/IC/2008/36	2008 competitive examination for Chinese-language interpreters [E (only)]
ST/IC/2008/37	2008 competitive examination for Chinese-language proofreaders/copy preparers/production editors [E (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the Journal may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2008/140

Samedi 19 juillet 2008

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Lundi 21 juillet 2008

Conseil de sécurité

15 heures	Consultations plénières (privées)	Salle de consultations

MINUNEP

Questions diverses

Après-midi[1]	5939e séance (privée)	Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation en Géorgie

   Lettre datée du 10 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de la Géorgie auprès de l'Organisation des Nations Unies (S/2008/453)

[1] À l'issue des consultations plénières.

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1267 (1999) concernant Al-Qaida, les Taliban et les personnes et entités qui leur sont associées

11 h 30 à 13 heures	Séance privée	Salle de conférence 4

Réunion d'information à l'intention des États Membres

15 à 18 heures	Séance informelle (privée)	Salle de conférence 5

Assemblée générale

Soixante-deuxième session

Réunion sur la crise alimentaire et énergétique mondiale

10 heures	114e séance plénière	Salle de l'Assemblée générale

Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes [48]

08-40890

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations "officieuses" officieuses sur le processus préparatoire de la séance plénière de haut niveau d'examen à mi-parcours de la mise en œuvre du Programme d'action d'Almaty (2–3 octobre 2008), auront lieu le *lundi 21 juillet 2008* et le mardi 22 juillet à 13 h 15 dans la salle de conférence 5; le mercredi 23 juillet à 10 heures dans la salle de conférence D; et le jeudi 24 juillet à 10 heures dans la salle de conférence 8.

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

La 5e séance du Groupe de travail spécial sur la revitalisation de l'Assemblée générale aura lieu le *lundi 21 juillet 2008* à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle. Une lettre des Coprésidents datée du 15 juillet 2008 a été télécopiée à tous les Représentants et Observateurs permanents.

Conseil de sécurité

Le Conseil de sécurité tiendra un débat public le mardi 22 juillet 2008 dans la salle du Conseil de sécurité, sur le point de l'ordre du jour intitulé "La situation au Moyen-Orient, y compris la question palestinienne". Les États Membres qui souhaitent inscrire leurs noms sur la liste des orateurs sont priés de prendre contact avec le Secrétariat (bureau S-3520; télécopie 1 (212) 963-7878; ou tél. 1 (212) 963-5263), de 9 h 30 à 17 h 30. Les délégations sont également priées de limiter la durée de leurs interventions à un maximum de *cinq minutes*.

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations officieuses en vue de la séance plénière de l'Assemblée générale sur la Stratégie antiterroriste mondiale de l'Organisation des Nations Unies auront lieu le mardi 22 juillet 2008 à 10 heures dans la salle de conférence 4. Les consultations seront présidées par le Facilitateur, S.E. M. Gert Rosenthal, Représentant permanent du Guatemala auprès de l'Organisation des Nations Unies. Une lettre du Facilitateur datée du 17 juillet 2008 a été télécopiée à tous les Représentants et Observateurs permanents.

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations "officieuses" officieuses sur l'examen des mandats auront lieu le mardi 22 juillet 2008 à 15 heures dans la salle de conférence 7; et des consultations officieuses auront lieu le jeudi 24 juillet 2008 à 15 heures dans la salle de conférence 1.

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

La 115e séance plénière de l'Assemblée générale aura lieu le mercredi 23 juillet 2008 à 10 heures dans la salle de l'Assemblée générale, en vue d'examiner, au titre de l'alinéa a) du point 45 de l'ordre du jour (Le sport au service de la paix et du développement), le projet de résolution A/62/L.46; et l'alinéa b) du point 113 de l'ordre du jour (Élection de vingt-neuf membres du Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour l'environnement) (A/62/905).

Assemblée générale
Soixante-deuxième session

Des consultations officieuses du processus de renforcement de la gouvernance internationale en matière d'environnement, pour examiner le projet de résolution révisé, auront lieu le mercredi 23 juillet 2008 à 10 h 30 dans la salle de conférence 2.

Assemblée générale
Soixante-troisième session

Débat général
(23 septembre–1er octobre 2008)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la soixante-troisième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (Bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Assemblée générale

Commission de la fonction publique internationale
Soixante-septième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 3

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 3

1. Alignement du budget sur les plans stratégiques . . . . . [7]

2. Ordre du jour provisoire proposé pour la trente et unième session du Comité consultatif pour les questions d'ajustement . . . . . [4 e)]

3. Examen de l'équilibre entre les sexes dans les organisations qui appliquent le régime commun des Nations Unies . . . . . [6 b)]

Conseil économique et social

Session de fond de 2008

Débat consacré aux questions diverses

10 heures à 11 h 30 . . . 36e séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

Table ronde sur le thème "Une approche cohérente et sans exclusive des changements climatiques : Le rôle du système des Nations Unies"

Président : S.E. M. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), Vice-Président du Conseil économique et social

Intervenants : M. Robert Orr, Sous-Secrétaire général à la planification des politiques, Cabinet du Secrétaire général

M. Thomas Stelzer, Sous-Secrétaire général à la coordination des politiques et aux affaires interorganisations, Département des affaires économiques et sociales

11 h 30 à 13 heures . . . 36e séance *(suite)* . . . . . Salle du Conseil économique et social

Questions de coordination, questions relatives au programme et autres questions . . [7]

a) Rapports des organes de coordination (E/2008/58 et A/63/16 (Supp. No 16))

b) Projet de cadre stratégique pour l'exercice biennal 2010-2011 (fascicules pertinents du document A/63/6)

Présentation des rapports

Exposé oral de Mme Inga-Britt Ahlenius, Secrétaire générale adjointe aux services de contrôle interne

Débat général

15 à 18 heures . . . . . 37e séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

Organisations non gouvernementales (E/2008/32 (Part I) et E/2008/L.9*) . . . . . [12]

Débat général

Présentation des projets de décision E/2008/L.13 et E/2008/L.14

*Décisions sur les recommandations figurant dans les documents E/2008/32 (Part I) et E/2008/L9**

Décisions sur les projets de décision E/2008/L.13 et E/2008/L.14

[*Note :* On peut consulter la liste des manifestations parallèles à l'occasion du débat consacré aux affaires humanitaires de la session de fond de 2008 du Conseil économique et social à l'adresse <www.un.org/ecosoc/julyhls/has2008.shtml>.]

[*Note :* On peut consulter de plus amples renseignements sur la session de fond de 2008 du Conseil économique et social à l'adresse <www.un.org/ecosoc/index.shtml>.]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes

Groupe de travail de présession

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

Groupe de travail sur les communications présentées conformément au Protocole facultatif se rapportant à la Convention
Douzième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 8

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 8

Conseil économique et social
Session de fond de 2008

Consultations "officieuses" officieuses

Les consultations "officieuses" officieuses, convoquées par la Facilitatrice, Mme Nell Stewart (Canada), sur le projet de résolution intitulé "Intégration d'une perspective sexospécifique dans toutes les politiques et tous les programmes du système des Nations Unies" (point 7 e) de l'ordre du jour), se poursuivront le *lundi 21 juillet 2008* de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Les consultations "officieuses" officieuses, convoquées par le Facilitateur, M. Selwin Hart (Barbade), sur le projet de résolution intitulé "Comité d'experts de la coopération internationale en matière fiscale" (point 13 h) de l'ordre du jour), se poursuivront le *lundi 21 juillet 2008* de 10 heures à 11 h 30 dans la salle de conférence C.

Les consultations "officieuses" officieuses, convoquées par le Facilitateur, M. Marcelo Suárez (Argentine), sur le Comité d'experts de l'administration publique (point 13 g) de l'ordre du jour), se poursuivront le *lundi 21 juillet 2008* de 11 à 13 heures dans la salle de conférence 6.

Des consultations "officieuses" officieuses, convoquées par le Facilitateur, M. Fredrick Matwang'a (Kenya), sur le projet de résolution intitulé "Examen et coordination de l'application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010" (point 6 b) de l'ordre du jour), auront lieu le *lundi 21 juillet 2008* de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 6.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Lundi 21 juillet 2008

Groupe JUSCANZ (sur des questions concernant le débat consacré aux questions diverses de la session de fond de 2008 du Conseil économique et social)

9 heures à 9 h 45 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 9

Groupe des 77 (consultations sur l'intégration des sexospécificités)

9 h 15 à 9 h 45 . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 2

Groupe des 77 (sur le projet de résolution relatif aux causes des conflits et à la promotion d'une paix et d'un développement durables en Afrique; et le débat consacré aux questions diverses de la session de fond de 2008 du Conseil économique et social)

15 à 18 heures. . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 2

Consultations officieuses sur le projet de résolution A/62/L.41 intitulé "Renforcement de la transparence dans les industries extractives" (convoquées par la Mission permanente de l'Azerbaïdjan)

10 à 13 heures. . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence D

Groupe de l'OCI (experts de la Troisième Commission)

13 h 15 à 14 h 30 . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 7

Autres activités

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Lundi 21 juillet 2008

Réunion d'information sur le thème "Création d'un fonds de solidarité mondial pour le pétrole" (avec le Ministre des affaires étrangères de la République dominicaine) (organisée par la Mission permanente de la République dominicaine)

De 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 1.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Maduisca Batista, Mission permanente de la République dominicaine (tél. 1 (646) 217-8019; courriel maduba82@hotmail.com).]

Troïka du Forum tripartite consacré à la coopération œcuménique pour la paix (parrainée par la Mission permanente des Philippines)

De 15 à 18 heures dans la salle de conférence 7.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Camille M. Macalintal, Mission permanente des Philippines (tél. 1 (212) 764-1300, poste 14).]

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Lundi 21 juillet 2008

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

Assemblée générale
Soixante-troisième session

Réunion de haut niveau sur le thème "Les besoins de développement de l'Afrique : état de la mise en œuvre des différents engagements, défis et perspectives" (22 septembre 2008)

Une réunion de haut niveau sur le thème "Les besoins de développement de l'Afrique : état de la mise en œuvre des différents engagements, défis et perspectives" aura lieu le lundi 22 septembre 2008.

La réunion sera composée d'une séance plénière d'ouverture, suivie de deux tables rondes de haut niveau le matin et deux tables rondes de haut niveau l'après-midi, qui porteront sur le thème général de la réunion, et d'une séance plénière de clôture.

Le nombre maximal de participants de chaque groupe régional sera le suivant :

États d'Afrique (14 États membres)

États d'Asie (14 États membres)

États d'Europe orientale (6 États membres)

États d'Amérique latine et des Caraïbes (9 États membres)

États d'Europe occidentale et autres États (7 États membres)

Le Saint-Siège, en sa qualité d'État observateur, et la Palestine, en sa qualité d'observateur, pourront participer aux différentes tables rondes.

Les inscriptions pour les tables rondes peuvent se faire, selon le principe du premier arrivé, premier servi. Les délégations qui souhaitent participer sont priées de s'inscrire auprès du Service des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-2940B; tél. 1 (212) 963-5063; télécopie 1 (212) 963-3783; ou courriel heddachem@un.org).

Il est rappelé aux délégations que la participation à la réunion se tiendra au plus haut niveau politique possible.

Une lettre du Président de l'Assemblée générale, datée du 25 juin 2008, et une note d'information sur la réunion de haut niveau ont été télécopiées à tous les États membres et peuvent être consultées à l'adresse suivante : <www.un.org/ga/president/62/letters/africandevelopment250608.pdf>.

Séances officielles à venir

Assemblée générale

Comité des relations avec le pays hôte

Le Comité des relations avec le pays hôte tiendra sa 238e séance le mercredi 23 juillet 2008 à 10 h 30 dans la salle de conférence 4. Les délégations des États Membres qui souhaitent participer à titre d'observateurs sont priées de communiquer, de préférence à l'avance, avec le Secrétaire du Comité (bureau S-3420D; télécopie 1 (212) 963-6430). La séance ne sera pas ouverte aux membres de la presse et au public. Il est rappelé aux délégations que même si toute question relevant des travaux du Comité peut être soulevée directement en séance, elles sont néanmoins priées, compte tenu de la décision du Comité adoptée à sa 164e séance en mars 1994, de demander l'inscription formelle, au moins 48 heures avant la séance, des questions spécifiques qu'elles désirent soulever au Comité, compte tenu de la liste détaillée des questions adoptées par le Comité en 1982 (voir document A/50/26, par. 5). En outre, les délégations sont priées de soumettre au Président ou au Secrétaire du Comité, avant la séance, toute documentation ou déclarations écrites pertinentes (bureau S-3420D; télécopie 1 (212) 963-6430).

Conseil économique et social

Session de fond de 2008

Consultations "officieuses" officieuses

Les consultations "officieuses" officieuses, convoquées par la Facilitatrice, Mme Nell Stewart (Canada), sur le projet de résolution intitulé "Intégration d'une perspective sexospécifique dans toutes les politiques et tous les programmes du système des Nations Unies" (point 7 e) de l'ordre du jour), se poursuivront le mardi 22 juillet 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 7; le mercredi 23 juillet de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 6; et le jeudi 24 juillet de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Les consultations "officieuses" officieuses, convoquées par le Facilitateur, M. Selwin Hart (Barbade), sur le projet de résolution intitulé "Comité d'experts de la coopération internationale en matière fiscale" (point 13 h) de l'ordre du jour), se poursuivront le mardi 22 juillet 2008 de 10 heures à 11 h 30 dans la salle C-209B.

Des consultations "officieuses" officieuses, convoquées par le Facilitateur, M. Adamu Emozozo (Nigéria), sur l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (point 15 de l'ordre du jour) auront lieu le mardi 22 juillet 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence D.

Session de fond de 2008

Le Conseil économique et social tiendra sa session de fond de 2008 du 30 juin au 25 juillet au Siège de l'Organisation des Nations Unies. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2008/100. Le projet de programme de travail fait d'objet du document E/2008/L.5 et l'état de la documentation pour la session figure dans le document E/2008/L.6.

Les listes des orateurs pour tous les débats ont été indiquées et sont ouvertes. *Si aucune référence spécifique n'est faite à une liste d'orateurs, cela signifie qu'il n'y aura aucune liste de ce genre.* La date limite pour l'inscription est indiquée dans les paragraphes ci-dessous. Les demandes d'inscriptions sur les listes d'orateurs doivent être envoyées, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; ou courriel fidler@un.org)). *La durée limite des déclarations est de 5 minutes.*

Débat consacré aux questions diverses
[Points 6 à 15 de l'ordre du jour provisoire]
(18-24 juillet)

Le débat consacré aux questions diverses se poursuivra le *lundi 21 juillet 2008*, au titre du point 6 de l'ordre du jour (Application et suivi des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet des Nations Unies). *Une liste d'orateurs sera établie pour chaque point de l'ordre du jour. Les listes sont ouvertes et seront close à 17 heures le jour précédant l'examen du point.* Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; ou courriel fidler@un.org)).

Clôture des travaux
(25 juillet)

Le Conseil achèvera les travaux de sa session de fond de 2008 le vendredi 25 juillet.

Accréditation

Les plus récentes informations relatives à l'inscription et à l'accréditation pour la session de fond de 2008 du Conseil économique et sociale sont disponibles sur le site Web du Conseil, à l'adresse <www.un.org/ecosoc/>.

Liste des participants

Les délégations sont priées de communiquer, *par écrit*, les noms et titres des membres de leur délégation (prière d'indiquer clairement le chef de la délégation) comme elles souhaitent qu'ils apparaissent sur la liste officielle des participants. Prière de bien vouloir communiquer cette composition de délégation au secrétariat du Conseil (bureau S-2950), ou par télécopie (1 (212) 963-5935), *le plus tôt possible*. Cette information paraîtra dans la Liste des participants, qui fera l'objet d'un document officiel de la session.

Réservations de salles pour les consultations "officieuses" officieuses

Les délégations qui souhaitent réserver des salles pour des consultations "officieuses" officieuses sont priées de prendre contact, *à 18 h 30 au plus tard la veille de la réunion*, avec le secrétariat du Conseil économique et social (Mme Dolores Lois (tél. 1 (212) 963-2184; courriel lois@un.org)).

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence.

Pacte international relatif aux droits civils et politiques

Réunion des États parties
Vingt-sixième réunion

La vingt-sixième réunion des États parties aura lieu le lundi 28 juillet 2008 à 10 heures dans la salle de conférence 1. La Réunion sera saisie des documents suivants : CCPR/SP/68 et CCPR/SP/69.

Quorum

Conformément au paragraphe 4 de l'article 30 du Pacte relatif aux droits civils et politiques, le quorum nécessaire pour la séance des États parties est des deux tiers des États parties. Le nombre des États parties étant actuellement de 153, le quorum est de 103. Ces dernières années, les séances des États parties ont été considérablement retardées ou reportées faute de quorum. Afin d'éviter une telle situation, il est impératif que les États parties soient présents à l'heure indiquée pour la séance.

Pouvoirs

Conformément à l'article 2 du Règlement intérieur révisé de la Réunion des États parties au Pacte international relatif aux droits civils et politiques, les pouvoirs des représentants et les noms des membres d'une délégation délivrés par le chef d'État ou de gouvernement ou par le ministre des affaires étrangères doivent être communiqués au Secrétaire général avant l'ouverture de la Réunion. Les pouvoirs peuvent être apportés ou envoyés au Bureau de New York du Haut Commissaire aux droits de l'homme (bureau S-2914).

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Consultations officieuses sur la Cour pénale internationale (à l'intention des États parties au Statut de Rome de la Cour) (convoquées par la Mission permanente de Chypre)

Mardi 22 juillet 2008 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence D.

Groupe arabe

Mercredi 23 juillet 2008 de 11 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

Groupe des États d'Amérique latine et des Caraïbes

Mercredi 23 juillet 2008 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 2.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Table ronde sur le thème "Voix du courage : Plaider en faveur des prisonniers de conscience" (organisée par la Mission des États-Unis)

Jeudi 24 juillet 2008 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence 6.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Peggy Kerry, Mission des États-Unis (tél. 1 (212) 242-9757; courriel kerryp@state.gov).]

Avis

Dates proposées pour les Groupes de travail de la Sixième Commission

Les dates proposées pour les Groupes de travail de la Sixième Commission à la soixante-troisième session de l'Assemblée générale (administration de la justice à l'ONU; responsabilité pénale des fonctionnaires et des experts en mission des Nations Unies; et mesures visant à éliminer le terrorisme international), telles que proposées par le nouveau Bureau, peuvent maintenant être consultées sur le site Web de la Sixième Commission <www.un.org/law/cod/sixth/>.

Médiathèque de droit international des Nations Unies : Appel urgent en vue d'obtenir des contributions

La Division de la codification du Bureau des affaires juridiques a un besoin urgent de contributions volontaires afin de : a) préserver l'histoire audiovisuelle de l'évolution du droit au sein de l'Organisation des Nations Unies, car elle constitue une ressource inestimable pour mieux faire connaître le droit international; et de b) répondre à la demande grandissante pour une formation en droit international dans les pays en développement en ayant recours à l'Internet pour revitaliser la Médiathèque de droit international, dans le cadre du Programme d'assistance des Nations Unies aux fins de l'enseignement, de l'étude, de la diffusion et d'une compréhension plus large du droit international, conformément à la résolution 62/62 de l'Assemblée générale datée du 6 décembre 2007 (paragraphes 11 et 12) (A/RES/62/62).

Un projet pilote de la Médiathèque de droit international peut être consulté à l'adresse <www.un.org/law/AVLpilotproject>.

Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec Mme Virginia Morris, Division de la codification, Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-6971; courriel morrisv@un.org).

Fonds d'affectation spéciale pour le suivi de la Conférence internationale sur le financement du développement

Le fonds d'affectation spéciale pour le suivi de la Conférence internationale sur le financement du développement sollicite des contributions volontaires pour assurer les préparatifs de la Conférence de suivi de Doha en 2008, ainsi que les frais de voyage et la participation des représentants des pays en développement, en particulier des pays les moins avancés (par. 12 de la résolution 62/187 de l'Assemblée générale (A/RES/62/187)). Une note verbale du Secrétaire général, datée du 6 juin 2008, a été transmise aux Gouvernements par l'intermédiaire de leurs missions permanentes, lançant un appel pour des contributions volontaires au Fonds d'affectation spéciale. Conformément au mandat du Fonds d'affectation spéciale, les contributions volontaires peuvent être reçues de Gouvernements, d'organisations intergouvernementales et non gouvernementales, d'institutions privées et de particuliers. Pour de plus amples renseignements sur le Fonds d'affectation spéciale, prière de prendre contact avec Mme Dominika Halka, Bureau du financement du développement, DAES (tél. 1 (212) 963-6653; courriel halka@un.org); ou de visiter <www.un.org/esa/ffd/trustfund/index.htm>.

Communication d'informations au Registre des armes classiques des Nations Unies

S'agissant de la résolution 61/77 de l'Assemblée générale, intitulée "Transparence dans le domaine des armements", et de la note verbale ODA/07-2008/TIA, datée du 6 février 2008, il est rappelé aux États Membres que la date limite pour la communication d'informations sur les transferts internationaux d'armes classiques était fixée au 30 mai 2008. Les États Membres qui ne l'ont pas encore fait sont invités à communiquer leurs informations le plus tôt possible, y compris les rapports portant la mention "néant", le cas échéant. Les soumissions peuvent être transmises au Bureau des affaires de désarmement. En outre, le Département serait reconnaissant aux États Membres de bien vouloir fournir, outre le document papier, une version électronique des rapports. Pour renseignements et assistance, veuillez prendre contact avec M. Nazir Kamal (tél. 1 (212) 963-6195; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kamaln@un.org); ou M. Yuriy Kryvonos (tél. 1 (917) 367-1096; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kryvonos@un.org).

Assemblée générale

Disposition des places pour la soixante-troisième session ordinaire

Le mercredi 4 juin 2008, la Vice-Secrétaire générale a procédé à un tirage au sort pour déterminer quel État doit occuper la première place dans la salle de l'Assemblée générale pour la soixante-troisième session. Le sort ayant désigné la Barbade, la délégation de ce pays occupera la première place à la droite du Président et les autres pays suivront dans l'ordre alphabétique anglais. La même disposition sera observée dans le cas des grandes commissions.

Rapports sur les dépenses militaires

S'agissant de la résolution 62/13 de l'Assemblée générale, intitulée "Information objective sur les questions militaires, y compris la transparence des dépenses militaire", et de la note verbale ODA/08-2008/OIMM, datée du 6 février 2008, il est rappelé aux États Membres que la date limite pour la soumission d'information sur les dépenses militaires était le mercredi 30 avril 2008. Les États Membres qui ne l'ont pas encore fait sont invités à présenter leurs rapports le plus tôt possible, y compris les rapports portant la mention "néant", le cas échéant. Les soumissions peuvent être transmises au Bureau

des affaires de désarmement. En outre, le Département serait reconnaissant aux États Membres de bien vouloir fournir, outre le document papier, une version électronique des rapports.

Pour renseignements et assistance, veuillez prendre contact avec M. Nazir Kamal (tél. 1 (212) 963-6195; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kamaln@un.org); ou M. Yuriy Kryvonos (tél. 1 (917) 367-1096; télécopie 1 (212) 963-3689; courriel kryvonos@un.org).

Fonds d'affectation spéciale alimenté par des contributions volontaires

Un Fonds d'affectation spéciale a été créé pour accepter des contributions volontaires afin de résorber l'arriéré de publication de l'*Annuaire* de la Commission du droit international (par. 21 de la résolution 62/66 de l'Assemblée générale (A/RES/62/66)). Une circulaire à cet effet a été transmise aux Gouvernements par l'intermédiaire de leurs missions permanentes. Conformément au mandat du Fonds d'affectation spéciale, les contributions volontaires peuvent être reçues de Gouvernements, d'organisations intergouvernementales et non gouvernementales, d'institutions privées et de particuliers. Pour de plus amples renseignements sur le Fonds d'affectation spéciale, prière de prendre contact avec Mme Marianne Sooksatan, Division de la codification du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5378; courriel sooksatan@un.org).

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité <www.un.org/french/docs/cs/>.

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de documentation pour les médias (salle S-394).

Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

[Tous les commentaires et suggestions à propos du *Journal* quotidien seront bien accueillis. Prière de prendre contact avec le Groupe du Journal, à l'adresse journal@un.org.]

Aperçu des séances officielles

Vendredi 18 juillet 2008

Conseil de sécurité

5937e séance

Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994

Lettres identiques datées du 13 juin 2008, adressées au Président de l'Assemblée générale et au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2008/436)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite le représentant du Rwanda à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du Règlement intérieur provisoire du Conseil.

Le Président appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution figurant dans le document S/2008/467, qui a été établi au cours des consultations préalables du Conseil.

Le Conseil procède au vote du projet de résolution (S/2008/467) dont il est saisi.

Décision : Le projet de résolution (S/2008/467) obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1824 (2008).

5938e séance

Lettre datée du 22 novembre 2006, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2006/920)

Rapport du Secrétaire général sur la demande que le Népal a faite à l'ONU d'appuyer son processus de paix (S/2008/454)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite les représentants de l'Inde, du Japon et du Népal, à leur demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du Règlement intérieur provisoire du Conseil.

Conformément à l'accord auquel le Conseil est parvenu au cours de ses consultations préalables, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 39 du Règlement intérieur provisoire du Conseil à M. Ian Martin, Représentant spécial du Secrétaire général pour le Népal et Chef de la Mission des Nations Unies au Népal.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant un exposé de M. Martin.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Royaume-Uni, Belgique, Costa Rica, Chine, Burkina Faso, États-Unis, Afrique du Sud, France, Indonésie, Fédération de Russie, Jamahiriya arabe libyenne, Croatie, Panama et Italie, ainsi que par le Président, parlant en sa qualité de représentant du Viet Nam.

Le Conseil entend des déclarations des représentants du Népal, de l'Inde et du Japon.

Assemblée générale

Soixante-deuxième session

Réunion sur la crise alimentaire et énergétique mondiale

112e séance plénière

Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes . . . . . [48]

Le Président de l'Assemblée générale fait une déclaration.

Le Secrétaire général prend la parole.

Une déclaration est faite par S.E. M. Angel Edmundo Orellana Mercado, Ministre des affaires étrangères du Honduras (au nom du Système d'intégration de l'Amérique centrale).

S.E. M. Carlos Morales Troncoso, Ministre des affaires étrangères de la République dominicaine, fait une déclaration.

S.E. Mme Marisol Argueta de Barillas, Ministre des affaires étrangères d'El Salvador, prend la parole.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Antigua-et-Barbuda (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), France (au nom de l'Union européenne et des pays qui se rallient à la déclaration), Éthiopie (au nom des États d'Afrique), Dominique (au nom de la Communauté des Caraïbes), Tonga (au nom des petits États insulaires en développement du Pacifique), Nouvelle-Zélande (également au nom de l'Australie et du Canada), Bangladesh (au nom des pays les moins avancés), Bélarus, Égypte, Algérie, Philippines, Chine, Japon, Croatie et Brésil.

Conformément à la résolution 35/2 de l'Assemblée générale datée du 13 octobre 1980, l'observateur de l'Organisation juridique consultative pour les pays d'Asie et d'Afrique fait une déclaration.

113e séance plénière

Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes . . . . . [48]

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Thaïlande, Pakistan, Chili, Indonésie, Ghana, Équateur, Ukraine, Panama, Namibie, Maroc, Uruguay, Yémen, Inde, Norvège, Îles Marshall, République de Corée, Colombie, République bolivarienne du Venezuela, Malaisie, États-Unis, Maldives, Arabie saoudite, ex-République yougoslave de Macédoine, Cuba, Tunisie et Viet Nam.

Assemblée générale

Troisième Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects
Troisième Réunion biennale des États

9e et 10e séances

L'aperçu des 9e et 10e séances de la Troisième Réunion biennale paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2008/141).

Conseil économique et social

Session de fond de 2008

Débat consacré aux activités opérationnelles

34e séance

Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement . . . . . [3]

a) Suite donnée aux recommandations de politique générale de l'Assemblée générale et du Conseil

Le Conseil reprend l'examen du point subsidiaire.

Décision sur le projet de résolution E/2008/L.12

L'observateur de la Suisse fait une déclaration, au cours de laquelle il corrige oralement le projet de résolution.

Le Conseil adopte le projet de résolution E/2008/L.12, tel qu'il a été corrigé oralement.

Des déclarations sont faites par les représentants des États-Unis et du Japon, ainsi que par l'observateur d'Antigua-et-Barbuda (au nom du Groupe des 77 et de la Chine).

Décision orale

Sur la proposition du Vice-Président, S.E. M. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), le Conseil prend note d'un certain nombre de documents présentés au titre du point 3 de l'ordre du jour.

Une déclaration est également faite par le représentant du Bénin.

Le Conseil termine ainsi l'examen de l'ensemble du point 3 de l'ordre du jour.

Débat consacré aux questions diverses

Le Vice-Président du Conseil, S.E. M. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg), ouvre le débat consacré aux questions diverses de la session de fond de 2008 du Conseil.

Application et suivi des recommandations issues des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies . . . . . [6]

Application des résolutions 50/227, 52/12 B, 57/270 B et 60/265 de l'Assemblée générale, ainsi que de la résolution 61/16 . . . . . [8]

Le Conseil commence l'examen conjoint des points de l'ordre du jour.

Le Conseil est informé que le rapport du Secrétaire général (A/63/3-E/2008/77), relatif aux points de l'ordre du jour, a été présenté au titre du point 4, dans le cadre du débat consacré aux questions de coordination, le 8 juillet.

Le représentant du Bélarus prend la parole.

Application et suivi des recommandations issues des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies . . . . . [6]

a) Suite donnée à la Conférence internationale sur le financement du développement

L'attention du Conseil est appelée sur le document au titre de la question (A/63/80-E/2008/67).

Le Conseil commence son débat général au titre du point subsidiaire en entendant des déclarations des représentants de la France (au nom de l'Union européenne), de l'Indonésie et des États-Unis, ainsi que de l'observateur d'Antigua-et-Barbuda (au nom du Groupe des 77 et de la Chine).

Le Conseil termine ainsi le débat général sur le point subsidiaire.

Questions de coordination, questions relatives au programme et autres questions . [7]

c) Coopération internationale dans le domaine de l'informatique

Questions relatives à l'économie et à l'environnement . . . . . [13]

b) Science et technique au service du développement

Le Conseil commence l'examen conjoint des points de l'ordre du jour.

L'attention du Conseil est appelée sur le rapport du Secrétaire général, figurant dans le document A/63/72-E/2008/48, également présenté dans le cadre du débat consacré aux questions de coordination (point 4 de l'ordre du jour).

L'Assistant spécial du Bureau du Directeur général de l'informatique fait une déclaration liminaire.

Le Vice-Président prend la parole.

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Iraq, du Bélarus et de Sainte-Lucie.

Le représentant de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture fait une déclaration.

Décision sur les recommandations figurant dans le rapport de la Commission de la science et de la technique au service du développement, publié sous la cote E/2008/31

Projet de résolution figurant à la section A du chapitre I

Le Conseil adopte le projet de résolution.

Projet de décision I

Le Conseil adopte le projet de décision.

Projet de décision II

Le Conseil adopte le projet de décision.

Projet de décision III

Le Conseil adopte le projet de décision.

Projet de décision IV

Le Conseil adopte le projet de décision.

Projet de décision oral

Sur la proposition du Vice-Président, le Conseil prend note du rapport du Secrétaire général, figurant dans le document A/63/72-E/2008/48.

35e séance

Examen et coordination de l'application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 . . . . . [6 b)]

Le Conseil commence l'examen du point subsidiaire.

Une déclaration liminaire est faite par le Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement.

Le Conseil commence son débat général sur la question.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Chine, Bénin, Soudan et Haïti, ainsi que par les observateurs d'Antigua-et-Barbuda (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), du Bangladesh (au nom des pays les moins avancés), des Îles Salomon et du Népal.

Le représentant de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture prend la parole.

Le Conseil termine ainsi le débat général sur la question.

Organisation des travaux

Une déclaration est faite par le Vice-Président, S.E. M. Jean-Marc Hoscheit (Luxembourg).

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Quarante et unième session

850e séance

Ordre du jour provisoire de la quarante-deuxième session du Comité . . . . . [8]

Le Comité adopte l'ordre du jour provisoire de sa quarante-deuxième session.

Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa quarante et unième session . . [9]

Le Comité adopte le projet de rapport sur les travaux de sa quarante et unième session.

Le Comité termine ainsi les travaux de sa quarante et unième session.

Aperçu des séances officielles tenues hors Siège

Vendredi 18 juillet 2008

Assemblée générale

Commission du droit international
Soixantième session
Office des Nations Unies à Genève

2981e séance

Protection des personnes en cas de catastrophe . . . . . [8]

La Commission poursuit l'examen du rapport préliminaire du Rapporteur spécial sur la question (A/CN.4/598).

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention relative aux droits des personnes handicapées. New York, 13 décembre 2006

Signature : Lettonie (18 juillet 2008)

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

La cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-25 et 29-30 septembre 2008)

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la Cérémonie des traités aura lieu du 23 au 25 et les 29 et 30 septembre 2008 et coïncidera avec le débat général de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale.

La Cérémonie, intitulée "Cérémonie des traités de 2008 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles — Dignité et justice pour nous tous", donnera aux États une occasion concrète de démontrer leur attachement indéfectible au rôle central de la primauté du droit dans les relations internationales. La Cérémonie de cette année mettra l'accent sur les traités associés au soixantième anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme, à l'Année internationale de la planète Terre, à l'Année internationale de l'assainissement et à l'Année polaire internationale, ainsi que les traités relatifs au transport et transit concernant les pays en développement sans littoral et de transit.

La liste des traités retenus cette année a été transmise par la Notification dépositaire C.N.158.2008, datée du 7 mars 2008. Conformément à l'usage, il sera possible, durant la Cérémonie des traités, de signer ou de ratifier tout traité déposé auprès du Secrétaire général, ou d'y adhérer. Les dispositions nécessaires, notamment en ce qui concerne la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à l'accomplissement de ces formalités.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général sont priées d'en informer leur Gouvernement afin de compléter les procédures nationales voulues.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, émis et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être émis et signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la Cérémonie des traités de 2008 sont disponibles sur le site Web de la Collection des traités des Nations Unies <http://untreaty.un.org> et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-5047)). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Web de la Collection des Traités des Nations Unies.

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *juillet 2008* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Éthiopie
S.E. M. Negash Kebret Botora
Chargé d'affaires par intérim

États d'Asie :
Turquie
S.E. M. Baki İlkin

États d'Europe orientale :
Azerbaïdjan
S.E. M. Agshin Mehdiyev

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Barbade
S.E. M. Christopher Fitzherbert Hackett

États d'Europe occidentale et autres États :
France
S.E. M. Jean-Maurice Ripert

Sites Web

Présidence de l'Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga/Président
www.un.org/chinese/ga/Président
www.un.org/ga/Président
www.un.org/french/ga/Président
www.un.org/russian/ga/58/Président
www.un.org/spanish/ga/Président

Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences :
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/sc/presidency.html
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency/

Conseil de sécurité :
www.un.org/arabic/sc/
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/
www.un.org/sc/
www.un.org/french/docs/cs/
www.un.org/russian/sc/
www.un.org/spanish/docs/sc/

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil économique et social :
www.un.org/arabic/ecosoc/
www.un.org/esa/coordination/ecosoc/
www.un.org/french/ecosoc/
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/documents/esc/index.htm
www.un.org/chinese/ecosoc/2005

Département des affaires économiques et sociales :
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

Département des affaires politiques :
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/scaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine

Présidence de l'Union européenne :
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/Ar/latesta.pdf
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf

Retransmission sur le Web des Nations Unies :
www.un.org/webcast

Liste quotidienne des documents publiés au

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le vendredi 18 juillet 2008.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien
A/AC.183/PV.306	Séance tenue le 29 novembre 2007, 10 h 45 [A A C E F R]
Assemblée générale	**Documents**
	Soixante-deuxième session
A/62/909–S/2008/464	Point 16 — Conflits prolongés dans la région du groupe GUAM et leurs incidences sur la paix, la sécurité et le développement — Lettres identiques datées du 10 juillet 2008, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de la Géorgie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
	Soixante-troisième session
A/63/143	Demande d'inscription d'un point supplémentaire à l'ordre du jour provisoire de la soixante-troisième session — Octroi à l'Agence de coopération et d'information pour le commerce international du statut d'observateur auprès de l'Assemblée générale — Lettre datée du 17 juillet 2008, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Paraguay auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
	Troisième Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects
A/CONF.192/BMS/2008/INF/3	Documents de la Troisième Réunion biennale — Note du Secrétariat [anglais (seulement)]

A/CONF.192/BMS/2008/L.3
Projet de rapport de la troisième Réunion biennale des États pour l'examen de la mise en œuvre du Programme d'action en vue de prévenir, de combattre et d'éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects [A A C E F R]

A/CONF.192/BMS/2008/L.3/Rev.1
Projet de rapport de la troisième Réunion biennale des États pour l'examen de la mise en œuvre du Programme d'action en vue de prévenir, de combattre et d'éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
S/2008/463	Lettre datée du 15 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de l'Érythrée auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/62/909–S/2008/464	Lettres identiques datées du 10 juillet 2008, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de la Géorgie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2008/465	Lettre datée du 14 juillet 2008, adressée au Président du Conseil de sécurité par l'Observatrice permanente de l'Union africaine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2008/466	Rapport du Secrétaire général sur la situation en Somalie [A A C E F R]
S/Agenda/5936	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/PRST/2008/28	Déclaration du Président du Conseil de sécurité [A A C E F R]

Conseil économique et social

	Documents
	Session de fond de 2008
E/2008/86	Point 2 c) de l'ordre du jour provisoire — Débat de haut niveau : examen ministériel annuel — Lettre datée du 18 juin 2008, adressée au Président du Conseil économique et social par la Représentante permanente de la Finlande auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
E/2008/L.11	Point 14 e) — Questions sociales et questions relatives aux droits de l'homme : Haut-Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés — Djibouti et Moldova : projet de décision — Augmentation du nombre des membres du Comité exécutif du Programme du Haut-Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés [A A C E F R]
E/2008/L.12	Point 3 a) — Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement : suite donnée aux recommandations de politique générale de l'Assemblée générale et du Conseil — Projet de résolution présenté par le Vice-Président du Conseil, M. Andrei Dapkiunas (Bélarus), sur la base de consultations officieuses — Progrès accomplis dans l'application de la résolution 62/208 de l'Assemblée générale sur l'examen triennal complet des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies [A A C E F R]
E/2008/L.13	Point 12 — Organisations non gouvernementales — France : projet de décision — Demande de l'organisation non gouvernementale Federación Estatal de Lesbianas, Gays, Transexuales y Bisexuales [A A C E F R]

E/2008/L.14	Point 12 — Organisations non gouvernementales — États-Unis : projet de décision — Demande d'admission au statut consultatif auprès du Conseil économique et social présentée par l'organisation non gouvernementale Human Rights Foundation [A A C E F R]
E/2008/INF/2	Résolutions et décisions adoptées par le Conseil économique et social à la session d'organisation de 2008 et à sa reprise — (14 janvier, 5 et 8 février, 14 et 29 avril, 20 au 22 mai, et 12 et 20 juin 2008) [A A C E F R]

Secrétariat	**Circulaires**
ST/IC/2008/35	Concours de recrutement de traducteurs/sténographes-rédacteurs de séance de langue chinoise (2008) [anglais (seulement)]
ST/IC/2008/36	Concours de recrutement d'interprètes de langue chinoise (2008) [anglais (seulement)]
ST/IC/2008/37	Concours de recrutement de correcteurs d'épreuves/préparateur de copies/éditeurs de production de langue chinoise (2008) [anglais (seulement)]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.